联合国



安全理事会

S/11057/Add.553
13 November 1974
CHINESE

关于中东停火现况的进一步报告

停火监督组织参谋长就以色列—黎巴嫩地区的发展送来特别报告如下：

1. 一九七四年十一月十二日收到黎巴嫩当局的两项控诉如下：

(a) 第一项控诉指控十一月十一日格林威治时间 13:45 至 14:05 间，十二架以色列部队喷气式飞机侵入黎巴嫩领空，以炸弹和火箭攻击哈斯贝亚（交点 2147—3115）^①、米墨斯（交点 2170—3135）、克法伊栽特（交点 2192—3145）等地区 and 哈斯巴尼河流域其他地区，造成数人死伤和物资与农作物的破坏。

(b) 第二项控诉指控十一月十二日格林威治时间 01:45 至 02:00 间，以色列部队潜入黎巴嫩领土，进入德黑拉村（交点 1708—2789）和雅里涅村（交点 1723—2789），以炸药炸毁了一所房屋，并且绑架了三名黎巴嫩公民。

2. 应黎巴嫩当局的要求，停火监督组织参谋长授权联合国军事观察员对这两项控诉进行调查。

3. 对第一项控诉的调查是在十一月十二日格林威治时间 11:00 至 15:00 间进行的。以色列—黎巴嫩混合停战委员会的黎巴嫩高级代表的一位代表与调查队同行。联合国军事观察员访问了控诉所提地点的目击者，并审查了向他们提出的证据。他们调查的结果总结如下：

^① 交点—地图上的大约交点。

(a) 在哈斯贝亚，目击者说十一月十一日炸弹落在有一家二十口黎巴嫩人正在工作的田里，立即炸死三人，炸伤一人，此人后来死去。他们又说所有死者都已埋葬。军事观察员见到该村附近许多橄榄树最近被炸灭，有一个葡萄架和其附近的道路被破坏。

(b) 军事观察员在米墨斯村附近看到最近炸弹和火箭撞击的地方，破坏的果园和许多被毁的橄榄树。

(c) 在克法伊栽特村，当地医生说他曾治疗受到严重弹片伤害需要住院的一名男人和两名妇女。军事观察员看到该村附近被炸地区，最近炸弹和火箭毁坏了橄榄树，破坏了一座桥梁和电话与电力线。

关于这一点，应当提到希亚姆观察所（交点 2071 - 3025）报告说，十一月十一日格林威治时间 13:52 至 13:54 间有六架以色列部队喷气式飞机进行空袭（见 S/11057/Add.552）。此外，马尔观察所（交点 1998 - 2921）报告说，同一天格林威治时间 13:46 至 13:49 间，观察到十二架以色列部队喷气式飞机在观察所西边从南向北飞越黎巴嫩领土。鉴于这些观察所的报告和调查队的调查结果，黎巴嫩的控诉除伤亡以外都已证实。

4. 对第二项控诉的调查是在十一月十二日格林威治时间 11:20 至 12:45 间，在德黑拉村和雅里涅村进行的。黎巴嫩高级代表的一位代表与调查队同行。联合国军事观察员访问了目击者并审查了向他们提出的证据。目击者说，十一月十二日格林威治时间 01:45 时，以色列部队士兵进入雅里涅村和德黑拉村之间的两所房屋，驱出所有在屋内的人，炸掉一所房屋并绑架三名屋内的黎巴嫩人。军事观察员看到一所最近被毁的房屋。基于上述调查的结果，至少就雅里涅村和德黑拉村附近一所房屋被毁一事来说控诉已得证实。

- - - - -